



# **SDN 20**

**R 134 A VERSION**

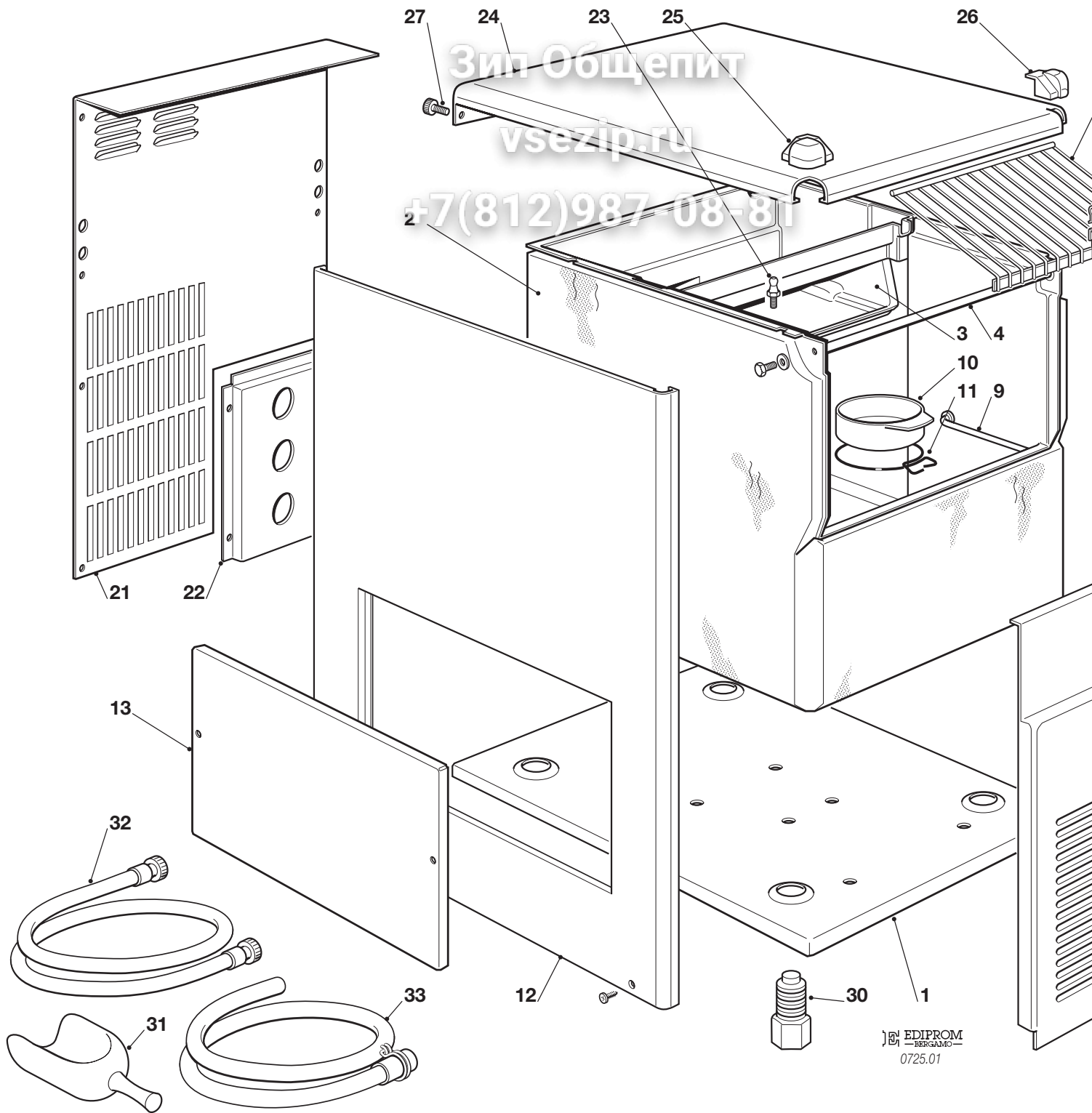
**SPARE PARTS LIST  
CATALOGO RICAMBI  
CATALOGUE PIÈCES DÉTACHÉES  
ERSATZTEILENKATALOG**

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81

| PAGE<br>PAGINA<br>PAGE<br>SEITE | TABLE OF CONTENTS                           | INDICE                                        | TABLE DES MATIERES                                 |
|---------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| 1                               | TABLE OF CONTENTS                           | INDICE                                        | TABLE DES MATIERES                                 |
| 2/3                             | UNIT PANELS                                 | ASSIEME MOBILE                                | ENS. CAROSSERIE                                    |
| 4/5                             | REFRIGERANT SYSTEM<br>AIR COOLED            | SISTEMA REFRIGERANTE<br>RAFFR. AD ARIA        | CIRCUIT FRIGORIFIQUE<br>REFROID. A AIR             |
| 6/7                             | REFRIGERANT SYSTEM<br>WATER COOLED          | SISTEMA REFRIGERANTE<br>RAFFR. AD ACQUA       | CIRCUIT FRIGORIFIQUE<br>REFROID. A EAU             |
| 8/9                             | WATER SYSTEM                                | CIRCUITO IDRAULICO                            | CIRCUIT HYDRAULIQUE                                |
| 10/11                           | CONTROL BOX                                 | SCATOLA DI CONTROLLO                          | BOITE ELECTRIQUE                                   |
| 12                              | COMPRESSOR AND ELECTRIC<br>COMPONENT CHARTS | TABELLA COMPRESSORI E<br>COMPONENTI ELETTRICI | LISTE DES COMPRESSEURS<br>ET COMPOSANTS ELECTRIQUE |



## SDN 20 - UNIT PANELS - ASSIEME MOBILE - ENS. CARROSSERIE - MACH

Зип Общепит

up to/ fino a/ jusqu'à/ bis Serial Number MJ 27543

vsezip.ru

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION                  | DESCRIZIONE                   | DESIGNATION                  |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|------------------------------|-------------------------------|------------------------------|
| 1                                        | 702509 00                                   | BASE                         | PIASTRA DI BASE               | PLAQUE DE BASE               |
| 2                                        | 782109 00                                   | INSULATED BIN ASSY           | ASSIEME CELLA ISOLATA         | ENS. CABINE                  |
| 3                                        | 660627 02                                   | EVAPORATOR HOUSING           | INVOLUCRO EVAPORATORE         | CHAMBRE INTERIEUR            |
| 4                                        | 732016 06                                   | BIN DOOR BRACKET             | ASTA SPORTELLO                | TIGE PORTE                   |
| 5                                        | 650705 00                                   | ICE DEFLECTOR                | GRIGLIA SCORRIMENTO CUBETTI   | GRILLE GLISSEMENT GLAÇON     |
| 6                                        | 783171 00R                                  | CURTAIN ASSY                 | ASSIEME TENDINA               | ENS. LAMELLE                 |
| 7                                        | 660388 00                                   | LEFT CURTAIN SUPPORT         | SUPP. TENDINA SINISTRO        | SUPP. LAMELLE GAUCHE         |
| 8                                        | 660388 01                                   | RIGHT CURTAIN SUPPORT        | SUPP. TENDINA DESTRO          | SUPP. LAMELLE DROITE         |
| 9                                        | 732017 07                                   | BULB HOLDER                  | TUBO PORTABULBO               | TUBE PORTEBULBE              |
| 10                                       | 660741 00                                   | PLASTIC PLUG                 | TAPPO INVOLUCRO EVAPORAT.     | BOUCHON EN PLASTIQUE         |
| 11                                       | 460047 01                                   | SPRING                       | MOLLA                         | RESSORT                      |
| 12                                       | 722298 00                                   | LEFT SIDE PANEL S.S.         | PANNELLO SINISTRO INOX        | JOUE GAUCHE ACIER INOX       |
| 13                                       | 702026 02                                   | SERVICE PANEL                | PANNELLO DI ISPEZIONE         | PANNEAU DE SERVICE           |
| 14                                       | 722297 00                                   | RIGHT SIDE PANEL S.S.        | PANNELLO DESTRO INOX          | JOUE DROITE ACIER INOX       |
| 15                                       | 660882 00                                   | FRONT SWITCH PLASTIC PROTEC. | CARTER PROTEZIONE INTERRUTT.  | CARTER PROTECTION INTERRUPT. |
| 16                                       | 722300 00                                   | FRONTAL PANEL AIR VERSION    | PANNELLO ANTER. VERSIONE ARIA | PANNEAU AVANT PAR AIR        |
|                                          | 722300 01                                   | FRONTAL PANEL WATER VERS.    | PANNELLO ANTER. VERS. ACQUA   | PANNEAU AVANT REFR. EAU      |
| 17                                       | 660717 00                                   | PLASTIC HOUSING              | ALLOGGIAMENTO TERM.           | ENCADREMENT THER             |
| 18                                       | 660715 00                                   | PLASTIC COVER                | COPERCHIO                     | COUVERCLE                    |
| 19                                       | 660716 00                                   | PLASTIC KNOB                 | MANOPOLA                      |                              |
| 20                                       | 782092 04R                                  | BIN DOOR                     | SPORTELLO                     | PORTE CABINE                 |
| 21                                       | 702507 00                                   | REAR PANEL                   | PANNELLO POSTERIORE           | PANNEAU POSTERIEUR           |
| 22                                       | 702526 00                                   | METAL BRACKET FOR FITTING    | SUPPORTO ATTACCHI             | SUPPORT DE RACCORDS          |
| 23                                       | 650790 00                                   | STUD                         | PERNO                         | AXE                          |
| 24                                       | 722299 00                                   | TOP PANEL S.S.               | PANNELLO SUPERIORE INOX       | ENS. COUVERCLE               |
| 25                                       | 660884 01                                   | LEFT TOP CAP                 | TAPPO IN PLASTICA SINISTRO    | CAPUCHON EN PLAST. GAUCHE    |
| 26                                       | 660884 00                                   | RIGHT TOP CAP                | TAPPO IN PLASTICA DESTRO      | CAPUCHON EN PLAST. DROITE    |
| 27                                       | 650806 00                                   | REAR STUD                    | PERNO POSTERIORE              | AXE ARRIÈRE                  |
| 28                                       | 650976 00                                   | SIMAG LOGO                   | TARGHETTA SIMAG               | EMBLEME SIMAG                |
| 29                                       | 650976 01                                   | SDN 20 LOGO                  | TARGHETTA SDN 20              | EMBLEME SDN 20               |
| 30                                       | 650382 01                                   | LEVELLING FOOT               | PIEDE REGOLABILE              | PIED RÉGLABE                 |
| 31                                       | 650071 00                                   | ICE SCOOP                    | SESSOLA                       | SASSE                        |
| 32                                       | 060513 00                                   | KIT WATER SUPPLY PIPE        | KIT TUBO ALIM. ACQUA          | KIT TUYAU D'ALIM. EAU        |
| 33                                       | 060513 01                                   | KIT WATER DRAIN PIPE         | KIT TUBO SCARICO ACQUA        | KIT TUYAU VIDANGE EAU        |
|                                          |                                             |                              |                               |                              |

Зип Общепит  
vsezip.ru  
+7(812)987-08-81

6

20

## SDN 20 - UNIT PANELS - ASSIEME MOBILE - ENS. CARROSSERIE - MACH

from/dal/a partir du/von Serial Number MJ 27544 up to/fin a/jusq'à/bis Serial Num

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION                  | DESCRIZIONE                   | DESIGNATION               |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|------------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| 1                                        | 782692 00                                   | BASE                         | PIASTRA DI BASE               | PLAQUE DE BASE            |
| 2                                        | 782109 00                                   | INSULATED BIN ASSY           | ASSIEME CELLA ISOLATA         | ENS. CABINE               |
| 3                                        | 660627 03                                   | EVAPORATOR HOUSING           | INVOLUCRO EVAPORATORE         | CHAMBRE INTERIEUR         |
| 4                                        | 732016 06                                   | BIN DOOR BRACKET             | ASTA SPORTELLO                | TIGE PORTE                |
| 5                                        | 783171 00R                                  | CURTAIN ASSY                 | ASSIEME TENDINA               | ENS. LAMELLE              |
| 6                                        | 660388 00                                   | LEFT CURTAIN SUPPORT         | SUPP. TENDINA SINISTRO        | SUPP. LAMELLE GAUCHE      |
| 7                                        | 660388 01                                   | RIGHT CURTAIN SUPPORT        | SUPP. TENDINA DESTRO          | SUPP. LAMELLE DROITE      |
| 8                                        | 732017 07                                   | BULB HOLDER                  | TUBO PORTABULBO               | TUBE PORTEBULBE           |
| 10                                       | 660570 00                                   | CAP                          | CAPPUCCIO IN PVC              | BOUCHON EN PVC            |
| 11                                       | 722518 00                                   | LEFT SIDE PANEL S.S.         | PANNELLO SINISTRO INOX        | JOUE GAUCHE ACIER INOX    |
| 12                                       | 722297 00                                   | RIGHT SIDE PANEL S.S.        | PANNELLO DESTRO INOX          | JOUE DROITE ACIER INOX    |
| 13                                       | 660882 00                                   | FRONT SWITCH PLASTIC PROTEC. | CARTER PROTEZIONE INTERRUPT.  | CARTER PROTECTION INTERRU |
| 14                                       | 722301 00                                   | FRONTAL PANEL AIR VERSION    | PANNELLO ANTER. VERSIONE ARIA | PANNEAU AVANT PAR AIR     |
|                                          | 722301 01                                   | FRONTAL PANEL WATER VERS.    | PANNELLO ANTER. VERS. ACQUA   | PANNEAU AVANT REFR. EAU   |
| 19                                       | 782092 04R                                  | BIN DOOR                     | SPORTELLO                     | PORTE CABINE              |
| 20                                       | 702507 00                                   | REAR PANEL                   | PANNELLO POSTERIORE           | PANNEAU POSTERIEUR        |
| 21                                       | 702526 00                                   | METAL BRACKET FOR FITTING    | SUPPORTO ATTACCHI             | SUPPORT DE RACCORDS       |
| 23                                       | 722299 00                                   | TOP PANEL S.S.               | PANNELLO SUPERIORE INOX       | ENS. COUVERCLE            |
| 24                                       | 660884 01                                   | LEFT TOP CAP                 | TAPPO IN PLASTICA SINISTRO    | CAPUCHON EN PLAST. GAUCHE |
| 25                                       | 660884 00                                   | RIGHT TOP CAP                | TAPPO IN PLASTICA DESTRO      | CAPUCHON EN PLAST. DROITE |
| 26                                       | Z1AC049                                     | PLASTIC COVER                | COPERTURA IN PLASTICA         | PROTECTION EN PLASTIQUE   |
| 27                                       | 650382 01                                   | LEVELLING FOOT               | PIEDE REGOLABILE              | PIED RÉGLABE              |
| 28                                       | 660717 00                                   | PLASTIC HOUSING              | ALLOGGIAMENTO TERM.           | ENCADREMENT THER          |
| 29                                       | 660716 00                                   | PLASTIC KNOB                 | MANOPOLA                      | POIGNE                    |
| 30                                       | 660715 00                                   | PLASTIC COVER                | COPERCHIO                     | COUVERCLE                 |
|                                          |                                             |                              |                               |                           |

## SDN 20 - UNIT PANELS - ASSIEME MOBILE - ENS. CARROSSERIE - MACH

from/dal/a partir du/von Serial Number MJ 29120

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION                  | DESCRIZIONE                   | DESIGNATION               |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|------------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| 1                                        | 782692 00                                   | BASE                         | PIASTRA DI BASE               | PLAQUE DE BASE            |
| 2                                        | 782121 00                                   | INSULATED BIN ASSY           | ASSIEME CELLA ISOLATA         | ENS. CABINE               |
| 3                                        | 661126 00                                   | EVAPORATOR HOUSING           | INVOLUCRO EVAPORATORE         | CHAMBRE INTERIEUR         |
| 4                                        | 661113 00                                   | BIN DOOR BRACKET             | ASTA SPORTELLO                | TIGE PORTE                |
| 5                                        | 793238 00                                   | CURTAIN ASSY                 | ASSIEME TENDINA               | ENS. LAMELLE              |
| 6                                        | 660388 00                                   | LEFT CURTAIN SUPPORT         | SUPP. TENDINA SINISTRO        | SUPP. LAMELLE GAUCHE      |
| 7                                        | 660388 01                                   | RIGHT CURTAIN SUPPORT        | SUPP. TENDINA DESTRO          | SUPP. LAMELLE DROITE      |
| 8                                        | 732017 07                                   | BULB HOLDER                  | TUBO PORTABULBO               | TUBE PORTEBULBE           |
| 10                                       | 660570 00                                   | CAP                          | CAPPUCCIO IN PVC              | BOUCHON EN PVC            |
| 11                                       | 722518 00                                   | LEFT SIDE PANEL S.S.         | PANNELLO SINISTRO INOX        | JOUE GAUCHE ACIER INOX    |
| 12                                       | 722297 00                                   | RIGHT SIDE PANEL S.S.        | PANNELLO DESTRO INOX          | JOUE DROITE ACIER INOX    |
| 13                                       | 660882 00                                   | FRONT SWITCH PLASTIC PROTEC. | CARTER PROTEZIONE INTERRUPT.  | CARTER PROTECTION INTERRU |
| 14                                       | 722301 00                                   | FRONTAL PANEL AIR VERSION    | PANNELLO ANTER. VERSIONE ARIA | PANNEAU AVANT PAR AIR     |
|                                          | 722301 01                                   | FRONTAL PANEL WATER VERS.    | PANNELLO ANTER. VERS. ACQUA   | PANNEAU AVANT REFR. EAU   |
| 19                                       | 782092 04R                                  | BIN DOOR                     | SPORTELLO                     | PORTE CABINE              |
| 20                                       | 702507 01                                   | REAR PANEL                   | PANNELLO POSTERIORE           | PANNEAU POSTERIEUR        |
| 21                                       | 702526 00                                   | METAL BRACKET FOR FITTING    | SUPPORTO ATTACCHI             | SUPPORT DE RACCORDS       |
| 23                                       | 722299 00                                   | TOP PANEL S.S.               | PANNELLO SUPERIORE INOX       | ENS. COUVERCLE            |
| 24                                       | 660884 01                                   | LEFT TOP CAP                 | TAPPO IN PLASTICA SINISTRO    | CAPUCHON EN PLAST. GAUCHE |
| 25                                       | 660884 00                                   | RIGHT TOP CAP                | TAPPO IN PLASTICA DESTRO      | CAPUCHON EN PLAST. DROITE |
| 26                                       | Z1AC049                                     | PLASTIC COVER                | COPERTURA IN PLASTICA         | PROTECTION EN PLASTIQUE   |
| 27                                       | 650382 01                                   | LEVELLING FOOT               | PIEDE REGOLABILE              | PIED RÉGLABE              |
| 28                                       | 660717 02                                   | PLASTIC HOUSING              | ALLOGGIAMENTO TERM.           | ENCADREMENT THER          |
| 29                                       | 660716 00                                   | PLASTIC KNOB                 | MANOPOLA                      | POIGNE                    |
| 30                                       | 660715 00                                   | PLASTIC COVER                | COPERCHIO                     | COUVERCLE                 |
|                                          |                                             |                              |                               |                           |

12

Зип Общепит

vsezip.ru

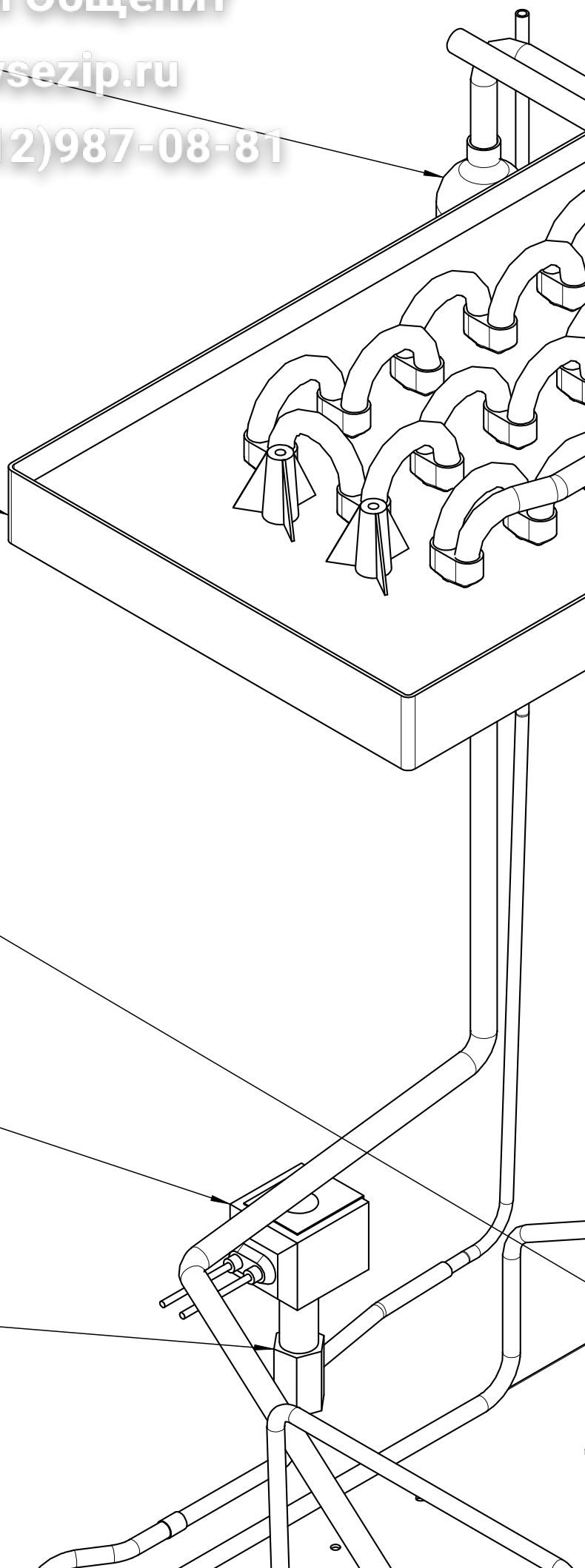
+7(812)987-08-81

13

14

15

16



# SDN 20 - REFRIGERANT SYSTEM AIR COOLED - SISTEMA REFRIGERANTE CIRCUIT FRIGORIFIQUE REFROID. PAR AIR - LUFTGEKÜHLT GEFRIER

+7(812)987-08-88  
up to/incl. a/jusq'a/bis Serial Number MJ 28556

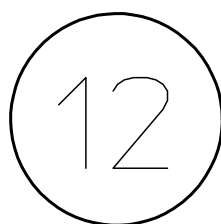
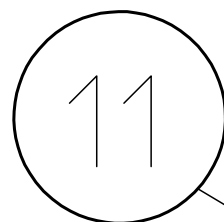
| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION          | DESCRIZIONE               | DESIGNATION              |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------|---------------------------|--------------------------|
| 1                                        | 670105 07                                   | COMPRESSOR           | COMPRESSORE               | COMPRESSEUR              |
| 2                                        | EMB 2252301                                 | START CAPACITOR      | CONDENSATORE D'AVVIAMENTO | CAPACITE DE DEMARRAGE    |
| 3                                        | EMB 2319103                                 | PROTECTOR            | PROTETTORE                | PROTECTEUR               |
| 4                                        | EMB 2278005                                 | RELAY                | RELE'                     | RELAIS                   |
| 5                                        | 650109 00                                   | VALVE BODY           | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE           |
| 6                                        | 670012 00                                   | VALVE PISTON         | PISTONCINO VALVOLA        | PISTON                   |
| 7                                        | 650106 00                                   | VALVE CAP            | CAPPUCCIO VALVOLA         | CAPUCHON DE VANNE        |
| 8                                        | 620285 00                                   | AIR COOLED CONDENSER | CONDENSATORE AD ARIA      | CONDENSEUR               |
| 9                                        | 620419 32                                   | FAN BLADE            | VENTOLA                   | HELICE                   |
| 10                                       | 620419 02                                   | FAN MOTOR            | MOTOVENTILATORE           | MOTO-VENTILATEUR         |
| 11                                       | 620419 61                                   | FAN MOTOR BRACKET    | STAFFA VENTILATORE        | SUPPORT MOTORVENTILATEUR |
| 12                                       | 784444 07                                   | ACCUMULATOR ASSY     | ASSIEME ACCUMULATORE      | ENS. ACCUMULATEUR        |
| 13                                       | 784572 00                                   | EVAPORATOR           | EVAPORATORE               | EVAPORATEUR              |
| 14                                       | 630003 05                                   | DRIER                | FILTRO DEUMIDIFICATORE    | FILTRE DESHYDRATEUR      |
| 15                                       | 620306 48                                   | HOT GAS VALVE COIL   | BOBINA VALVOLA GAS CALDO  | BOBINE VANNE GAZ CHAUD   |
| 16                                       | 620306 14                                   | HOT GAS VALVE BODY   | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE           |
| 17                                       | 630137 00                                   | MECHANICAL FILTER    | FILTRO MECCANICO          | FILTRE MECANIQUE         |
|                                          |                                             |                      |                           |                          |

# SDN 20 - REFRIGERANT SYSTEM AIR COOLED - SISTEMA REFRIGERANTE CIRCUIT FRIGORIFIQUE REFROID. PAR AIR - LUFTGEKÜHLT GEFRIER

from/dal/a partir du/ von Serial Number MJ 28557

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION          | DESCRIZIONE               | DESIGNATION              |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------|---------------------------|--------------------------|
| 1                                        | 670100 02                                   | COMPRESSOR           | COMPRESSORE               | COMPRESSEUR              |
| 2                                        | 620167 29                                   | START CAPACITOR      | CONDENSATORE D'AVVIAMENTO | CAPACITE DE DEMARRAGE    |
| 3                                        | 620058 88                                   | PROTECTOR            | PROTETTORE                | PROTECTEUR               |
| 4                                        | 620057 57                                   | RELAY                | RELE'                     | RELAIS                   |
| 5                                        | 650109 00                                   | VALVE BODY           | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE           |
| 6                                        | 670012 00                                   | VALVE PISTON         | PISTONCINO VALVOLA        | PISTON                   |
| 7                                        | 650106 00                                   | VALVE CAP            | CAPPUCCIO VALVOLA         | CAPUCHON DE VANNE        |
| 8                                        | 620285 00                                   | AIR COOLED CONDENSER | CONDENSATORE AD ARIA      | CONDENSEUR               |
| 9                                        | 620419 32                                   | FAN BLADE            | VENTOLA                   | HELICE                   |
| 10                                       | 620419 02                                   | FAN MOTOR            | MOTOVENTILATORE           | MOTO-VENTILATEUR         |
| 11                                       | 620419 61                                   | FAN MOTOR BRACKET    | STAFFA VENTILATORE        | SUPPORT MOTORVENTILATEUR |
| 12                                       | 784444 35                                   | ACCUMULATOR ASSY     | ASSIEME ACCUMULATORE      | ENS. ACCUMULATEUR        |
| 13                                       | 784572 00                                   | EVAPORATOR           | EVAPORATORE               | EVAPORATEUR              |
| 14                                       | 630003 05                                   | DRIER                | FILTRO DEUMIDIFICATORE    | FILTRE DESHYDRATEUR      |
| 15                                       | 620306 48                                   | HOT GAS VALVE COIL   | BOBINA VALVOLA GAS CALDO  | BOBINE VANNE GAZ CHAUD   |
| 16                                       | 620306 14                                   | HOT GAS VALVE BODY   | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE           |
| 17                                       | 630137 00                                   | MECHANICAL FILTER    | FILTRO MECCANICO          | FILTRE MECANIQUE         |
|                                          |                                             |                      |                           |                          |

Зип Общепит  
vsezip.ru  
+7(812)987-08-81



## SDN 20 - REFRIGERANT SYSTEM WATER COOLED - SISTEMA REFRIGERANTE

CIRCUIT FRIGORIFICO REFRIG. PAR EAU - WASSERGEKÜHLT GEFRIER

+7(812)987-00581  
up to/incl. a/jusq'a/bis Serial Number MJ 28556

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION            | DESCRIZIONE               | DESIGNATION            |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|------------------------|---------------------------|------------------------|
| 1                                        | 620105 07                                   | COMPRESSOR             | COMPRESSORE               | COMPRESSEUR            |
| 2                                        | EMB 2252301                                 | START CAPACITOR        | CONDENSATORE D'AVVIAMENTO | CAPACITE DE DEMARRAGE  |
| 3                                        | EMB 2319103                                 | PROTECTOR              | PROTETTORE                | PROTECTEUR             |
| 4                                        | EMB 2278005                                 | RELAY                  | RELE'                     | RELAIS                 |
| 5                                        | 650109 00                                   | VALVE BODY             | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE         |
| 6                                        | 670012 00                                   | VALVE PISTON           | PISTONCINO VALVOLA        | PISTON                 |
| 7                                        | 650106 00                                   | VALVE CAP              | CAPPUCCIO VALVOLA         | CAPUCHON DE VANNE      |
| 8                                        | 620389 00                                   | WATER COOLED CONDENSER | CONDENSATORE AD ACQUA     | CONDENSEUR A EAU       |
| 9                                        | 650105 70                                   | WATER INLET VALVE      | ELETTROVALVOLA            | VANNE ARRIVÉE EAU      |
| 10                                       | 630020 01                                   | MECHANICAL FILTER      | FILTRO MECCANICO          | FILTRE MECANIQUE       |
| 11                                       | 784444 07                                   | ACCUMULATOR ASSY       | ASSIEME ACCUMULATORE      | ENS. ACCUMULATEUR      |
| 12                                       | 784572 00                                   | EVAPORATOR             | EVAPORATORE               | EVAPORATEUR            |
| 13                                       | 620306 48                                   | HOT GAS VALVE COIL     | BOBINA VALVOLA GAS CALDO  | BOBINE VANNE GAZ CHAUD |
| 14                                       | 620306 14                                   | HOT GAS VALVE BODY     | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE         |
| 15                                       | 630003 05                                   | DRIER                  | FILTRO DEUMIDIFICATORE    | FILTRE DESHYDRATEUR    |
| 16                                       | 620499 01                                   | PRESSURE CONTROL       | PRESSOSTATO               | PRESSOSTAT             |
| 17                                       | 630137 00                                   | MECHANICAL FILTER      | FILTRO MECCANICO          | FILTRE MECANIQUE       |
|                                          |                                             |                        |                           |                        |

## SDN 20 - REFRIGERANT SYSTEM WATER COOLED - SISTEMA REFRIGERANTE

CIRCUIT FRIGORIFICO REFRIG. PER ACQUA - WASSERGEKÜHLT GEFRIER

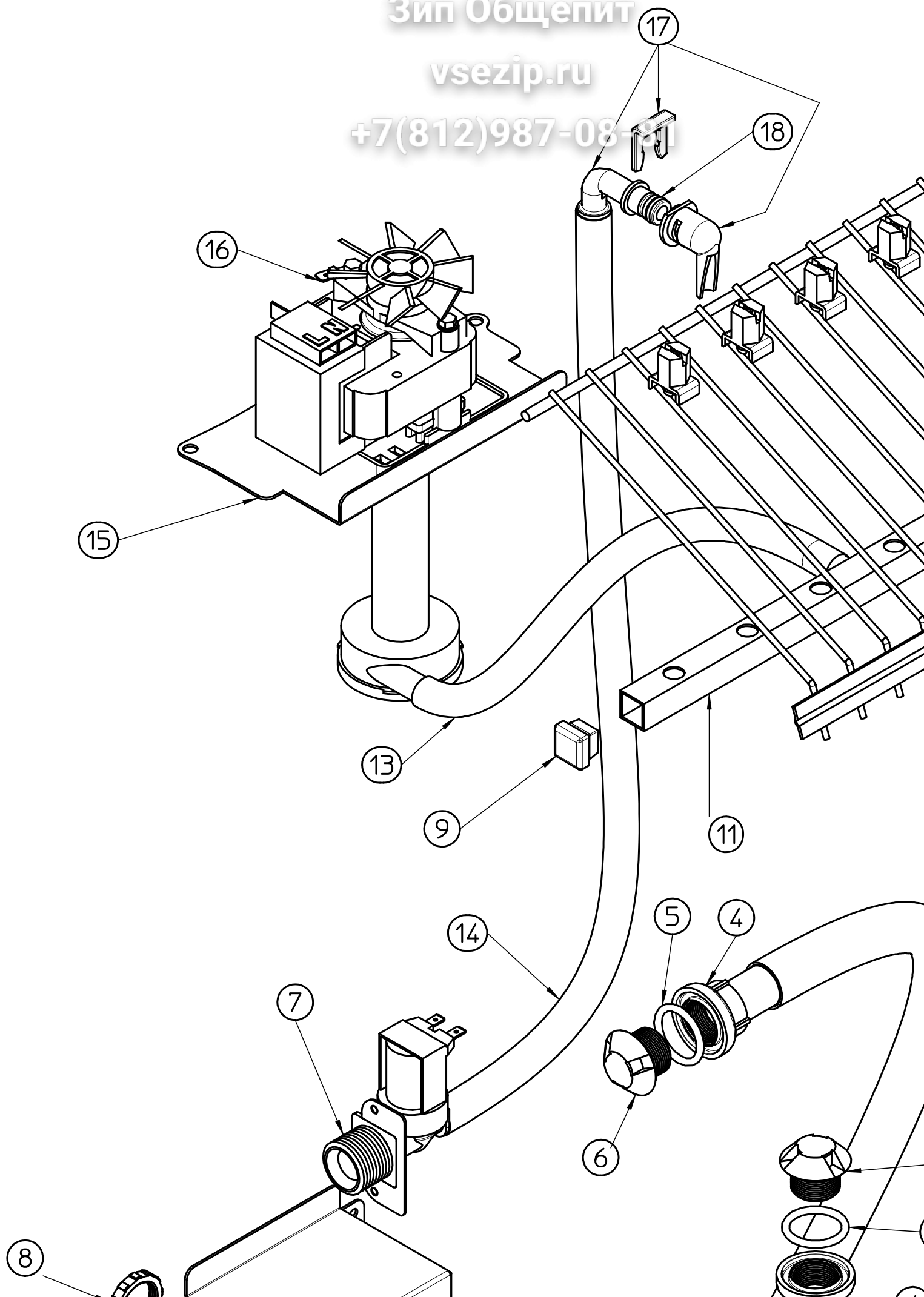
from / da / a partir du / von Serial Number MJ 28557

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION            | DESCRIZIONE               | DESIGNATION            |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|------------------------|---------------------------|------------------------|
| 1                                        | 670100 02                                   | COMPRESSOR             | COMPRESSORE               | COMPRESSEUR            |
| 2                                        | 620167 29                                   | START CAPACITOR        | CONDENSATORE D'AVVIAMENTO | CAPACITE DE DEMARRAGE  |
| 3                                        | 620058 88                                   | PROTECTOR              | PROTETTORE                | PROTECTEUR             |
| 4                                        | 620057 57                                   | RELAY                  | RELE'                     | RELAIS                 |
| 5                                        | 650109 00                                   | VALVE BODY             | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE         |
| 6                                        | 670012 00                                   | VALVE PISTON           | PISTONCINO VALVOLA        | PISTON                 |
| 7                                        | 650106 00                                   | VALVE CAP              | CAPPUCCIO VALVOLA         | CAPUCHON DE VANNE      |
| 8                                        | 620389 00                                   | WATER COOLED CONDENSER | CONDENSATORE AD ACQUA     | CONDENSEUR A EAU       |
| 9                                        | 650105 70                                   | WATER INLET VALVE      | ELETTROVALVOLA            | VANNE ARRIVÉE EAU      |
| 10                                       | 630020 01                                   | MECHANICAL FILTER      | FILTRO MECCANICO          | FILTRE MECANIQUE       |
| 11                                       | 784444 35                                   | ACCUMULATOR ASSY       | ASSIEME ACCUMULATORE      | ENS. ACCUMULATEUR      |
| 12                                       | 784572 00                                   | EVAPORATOR             | EVAPORATORE               | EVAPORATEUR            |
| 13                                       | 620306 48                                   | HOT GAS VALVE COIL     | BOBINA VALVOLA GAS CALDO  | BOBINE VANNE GAZ CHAUD |
| 14                                       | 620306 14                                   | HOT GAS VALVE BODY     | CORPO VALVOLA             | CORPS DE VANNE         |
| 15                                       | 630003 05                                   | DRIER                  | FILTRO DEUMIDIFICATORE    | FILTRE DESHYDRATEUR    |
| 16                                       | 620499 01                                   | PRESSURE CONTROL       | PRESSOSTATO               | PRESSOSTAT             |
| 17                                       | 630137 00                                   | MECHANICAL FILTER      | FILTRO MECCANICO          | FILTRE MECANIQUE       |
|                                          |                                             |                        |                           |                        |

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



## SDN 20 WATER SYSTEM - CIRCUITO IDRAULICO - CIRCUIT HYDRAULIQUE -

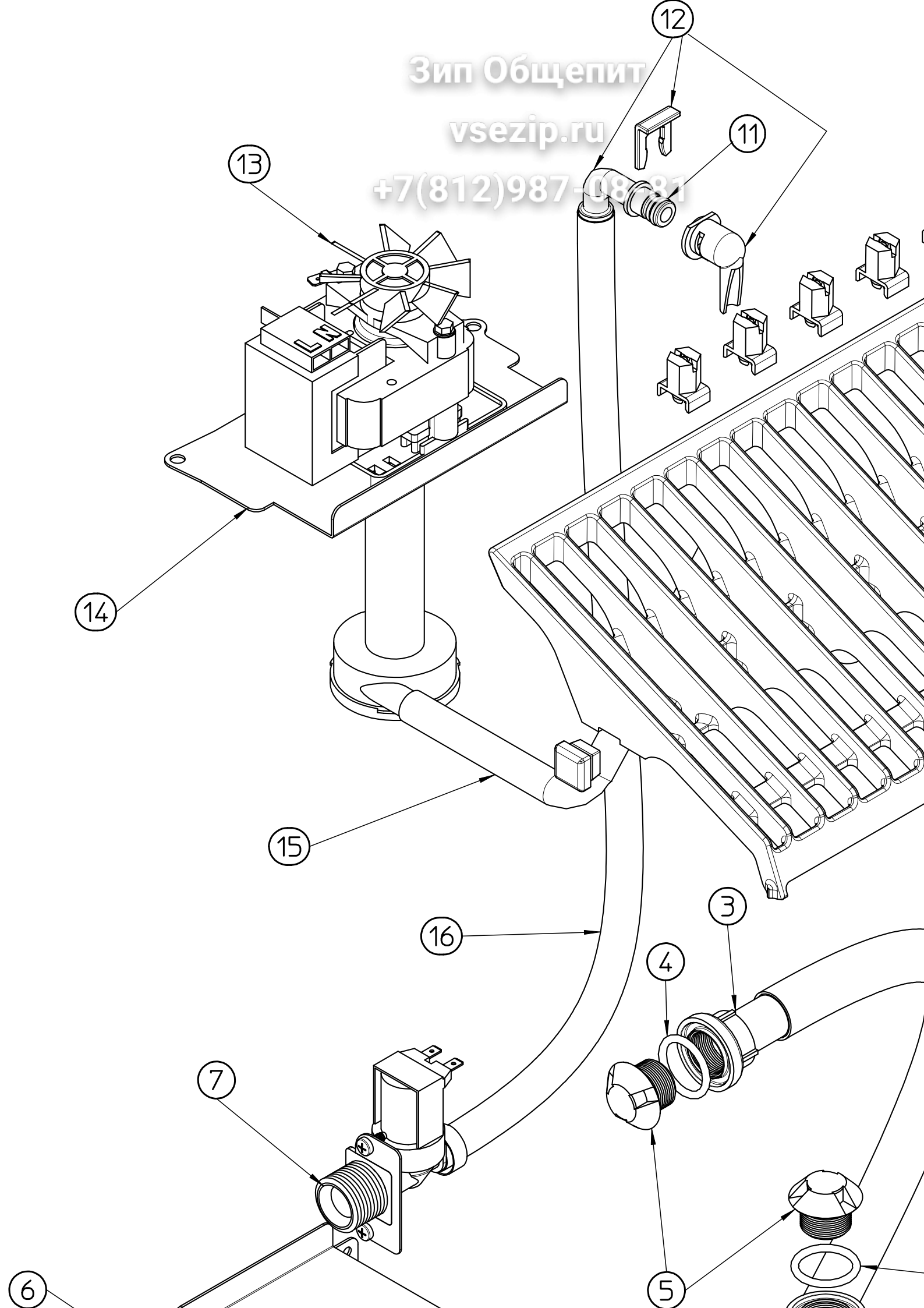
up to/ fino a/ jusqu'à bis Serial Number MJ 24660  
+7(812)987-08-81

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION                   | DESCRIZIONE                 | DESIGNATION                  |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------|-----------------------------|------------------------------|
| 1                                        | 660224 00                                   | WATER DRAIN FITTING           | RACCORDO A "T"              | RACCORD EVACUATION EAU       |
| 2                                        | 702526 00                                   | METAL BRACKET FOR FITTING     | SUPPORTO ATTACCHI           | SUPPORT DE RACCORDS          |
| 3                                        | 610148 09                                   | STORAGE BIN DRAIN             | TUBO SCARICO CONTENITORE    | TUYAU VIDANGE CONTENEUR      |
| 4                                        | 660219 02                                   | BIN DRAIN                     | RACCORDO DI SCARICO         | RACCORD EVACUATION           |
| 5                                        | 640134 00                                   | O-RING                        | GUARNIZIONE                 | JOINT TORIQUE                |
| 6                                        | 660211 01                                   | DRAIN FILTER                  | FILTRO SCARICO              | FILTRE EVACUATION EAU        |
| 7                                        | 650105 66                                   | WATER INLET VALVE - AIR COOL. | ELETTROVALVOLA INGR. ACQUA  | ELECTROV. ARR. EAU - REFR. A |
|                                          | 650105 70                                   | WATER INL. VAL. - WATER COOL. | ELETTROVALVOLA INGR. ACQUA  | ELECTROV. ARR. EAU - REFR. E |
| 8                                        | 660535 00                                   | PLASTIC RING NUT              | GHIERA                      | COLLIER DE SERRAGE EN PLAS   |
| 9                                        | 660557 00                                   | SPRAY CUP                     | UGELLO SPRUZZATORE          | BOUCHON POUR COLLECTEUR      |
| 10                                       | 650705 00                                   | ICE DEFLECTOR                 | GRIGLIA SCORRIMENTO CUBETTI | GRILLE GLISSEMENT GLAÇON     |
| 11                                       | 650665 18                                   | SPRAY BAR                     | TUBO SPRUZZATORE            | COLLECTEUR                   |
| 12                                       | 660558 00                                   | SPRAY JET                     | SPRUZZATORI                 | GICLEURS                     |
| 13                                       | 610150 03                                   | PUMP INLET WATER PIPE         | TUBO MANDATA POMPA          | TUYAU EVACUATION             |
| 14                                       | 281900 01                                   | PLASTIC TUBE - PER METER      | TUBO INGRESSO ACQUA         | TUYAU EN PLASTIQUE - POUR M  |
| 15                                       | 724331 00                                   | METAL BRACKET                 | SUPPORTO POMPA              | SUPPORT METALLIQUE           |
| 16                                       | 620433 00                                   | WATER PUMP                    | POMPA                       | POMPE A EAU                  |
| 17                                       | 793172 00R                                  | WATER INLET ELBOW ASSY        | ASS. INGR. ACQUA A GOMITO   | ENS. ENTREE EAU COUDEE       |
| 18                                       | 640041 31                                   | O-RING                        | GUARNIZIONE                 | JOINT TORIQUE                |
| 19                                       | 610204 00                                   | OVERFLOW DRAIN TUBE           | TUBO SCARICO TROPPO PIENO   | TUYAU VIDANGE TROP PLAIN     |
|                                          |                                             |                               |                             |                              |

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



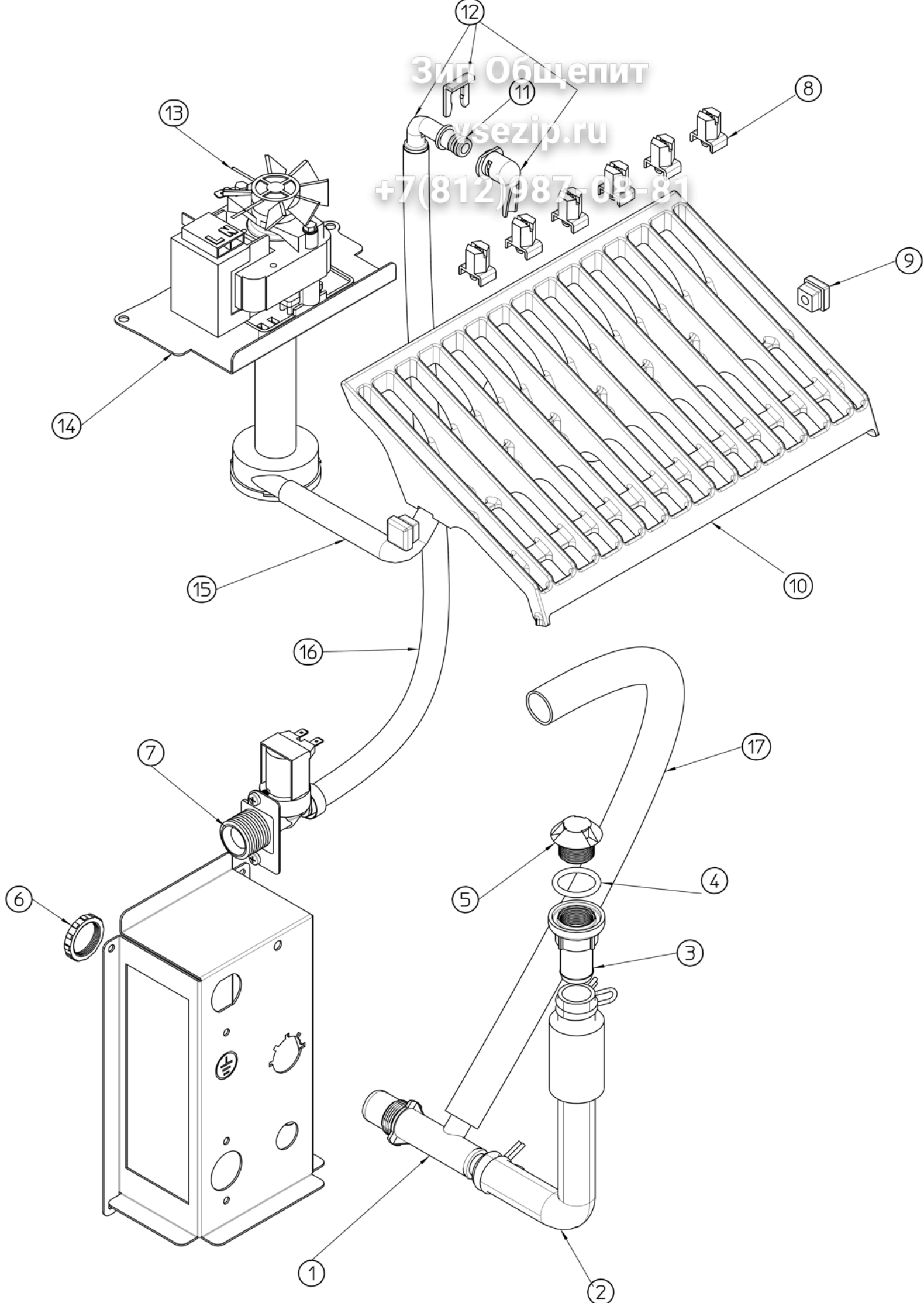
SDN 20 WATER SYSTEM - CIRCUITO IDRAULICO - CIRCUIT HYDRAULIQUE -  
from/dal/a partir du/von Serial Number MJ 24661 up to/fino a/jusq'à/bis Serial Num

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION                   | DESCRIZIONE                | DESIGNATION                  |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------|----------------------------|------------------------------|
| 1                                        | 660224 00                                   | WATER DRAIN FITTING           | RACCORDO A "T"             | RACCORD EVACUATION EAU       |
| 2                                        | 610148 09                                   | STORAGE BIN DRAIN             | TUBO SCARICO CONTENITORE   | TUYAU VIDANGE CONTENEUR      |
| 3                                        | 660219 02                                   | BIN DRAIN                     | RACCORDO DI SCARICO        | RACCORD EVACUATION           |
| 4                                        | 640134 00                                   | O-RING                        | GUARNIZIONE                | JOINT TORIQUE                |
| 5                                        | 660211 01                                   | DRAIN FILTER                  | FILTRO SCARICO             | FILTRE EVACUATION EAU        |
| 6                                        | 660535 00                                   | PLASTIC RING NUT              | GHIERA                     | COLLIER DE SERRAGE EN PLAS   |
| 7                                        | 650105 66                                   | WATER INLET VALVE - AIR COOL. | ELETTROVALVOLA INGR. ACQUA | ELECTROV. ARR. EAU - REFR. A |
|                                          | 650105 70                                   | WATER INL. VAL. - WATER COOL. | ELETTROVALVOLA INGR. ACQUA | ELECTROV. ARR. EAU - REFR. E |
| 8                                        | 660558 00                                   | SPRAY JET                     | SPRUZZATORI                | GICLEURS                     |
| 9                                        | 660557 00                                   | SPRAY CUP                     | UGELLO SPRUZZATORE         | BOUCHON POUR COLLECTEUR      |
| 10                                       | 661029 00                                   | SPRAY BAR & CHUTE             | ASS. PIASTRA SPRUZZANTE    | ENS. RAMPE D'ARROSAGE        |
| 11                                       | 640041 31                                   | O-RING                        | GUARNIZIONE                | JOINT TORIQUE                |
| 12                                       | 793172 00R                                  | WATER INLET ELBOW ASSY        | ASS. INGR. ACQUA A GOMITO  | ENS. ENTREE EAU COUDEE       |
| 13                                       | 620433 00                                   | WATER PUMP                    | POMPA                      | POMPE A EAU                  |
| 14                                       | 724331 00                                   | METAL BRACKET                 | SUPPORTO POMPA             | SUPPORT METALLIQUE           |
| 15                                       | 610225 00                                   | PUMP INLET WATER PIPE         | TUBO MANDATA POMPA         | TUYAU EVACUATION             |
| 16                                       | 281900 01                                   | PLASTIC TUBE - PER METER      | TUBO INGRESSO ACQUA        | TUYAU EN PLASTIQUE - POUR M  |
| 17                                       | 610204 00                                   | OVERFLOW DRAIN TUBE           | TUBO SCARICO TROPPO PIENO  | TUYAU VIDANGE TROP PLAIN     |
|                                          |                                             |                               |                            |                              |

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



Зип Общепит

ys@zip.ru

+7(812)987-08-81

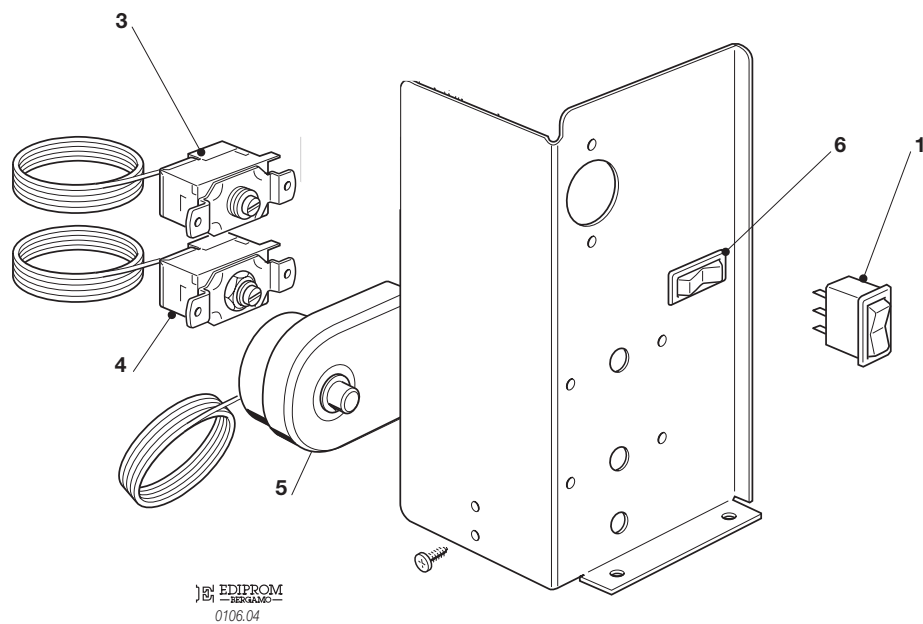
SDN 20 WATER SYSTEM - CIRCUITO IDRAULICO - CIRCUIT HYDRAULIQUE -  
from/dal/a partir du/von Serial Number MJ 29120

| ITEM NO<br>POS. NO<br>REP. NO<br>REF. NO | PART NO<br>CODICE<br>REFERENCE<br>STUECK NR | DESCRIPTION                   | DESCRIZIONE                | DESIGNATION                  |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------|----------------------------|------------------------------|
| 1                                        | 660224 00                                   | WATER DRAIN FITTING           | RACCORDO A "T"             | RACCORD EVACUATION EAU       |
| 2                                        | 610148 09                                   | STORAGE BIN DRAIN             | TUBO SCARICO CONTENITORE   | TUYAU VIDANGE CONTENEUR      |
| 3                                        | 660219 02                                   | BIN DRAIN                     | RACCORDO DI SCARICO        | RACCORD EVACUATION           |
| 4                                        | 640134 00                                   | O-RING                        | GUARNIZIONE                | JOINT TORIQUE                |
| 5                                        | 660211 01                                   | DRAIN FILTER                  | FILTRO SCARICO             | FILTRE EVACUATION EAU        |
| 6                                        | 660535 00                                   | PLASTIC RING NUT              | GHIERA                     | COLLIER DE SERRAGE EN PLAS   |
| 7                                        | 650105 66                                   | WATER INLET VALVE - AIR COOL. | ELETTROVALVOLA INGR. ACQUA | ELECTROV. ARR. EAU - REFR. A |
|                                          | 650105 70                                   | WATER INL. VAL. - WATER COOL. | ELETTROVALVOLA INGR. ACQUA | ELECTROV. ARR. EAU - REFR. E |
| 8                                        | 660558 00                                   | SPRAY JET                     | SPRUZZATORI                | GICLEURS                     |
| 9                                        | 660557 00                                   | SPRAY CUP                     | UGELLO SPRUZZATORE         | BOUCHON POUR COLLECTEUR      |
| 10                                       | 661029 00                                   | SPRAY BAR & CHUTE             | ASS. PIASTRA SPRUZZANTE    | ENS. RAMPE D'ARROSAGE        |
| 11                                       | 640041 31                                   | O-RING                        | GUARNIZIONE                | JOINT TORIQUE                |
| 12                                       | 793172 00R                                  | WATER INLET ELBOW ASSY        | ASS. INGR. ACQUA A GOMITO  | ENS. ENTREE EAU COUDEE       |
| 13                                       | 620433 00                                   | WATER PUMP                    | POMPA                      | POMPE A EAU                  |
| 14                                       | 724538 00                                   | METAL BRACKET                 | SUPPORTO POMPA             | SUPPORT METALLIQUE           |
| 15                                       | 610225 00                                   | PUMP INLET WATER PIPE         | TUBO MANDATA POMPA         | TUYAU EVACUATION             |
| 16                                       | 281900 01                                   | PLASTIC TUBE - PER METER      | TUBO INGRESSO ACQUA        | TUYAU EN PLASTIQUE - POUR M  |
| 17                                       | 281822 00                                   | OVERFLOW DRAIN TUBE           | TUBO SCARICO TROPPO PIENO  | TUYAU VIDANGE TROP PLAIN     |
|                                          |                                             |                               |                            |                              |

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



# Зип Общепит

vsezip.ru

SDN 20 - CONTROL BOX - SCATOLA DI CONTROLLO - BOITE ELECTRIQUE - S

**+7(812)987-08-81**

[illegible]

Зип Общепит  
vsezip.ru  
+7(812)987-08-81



---

**SIMAG**

Via Pascoli, 22 - 20010 Pogliano Milanese (Milano) Italy  
Tel. +39 02 93900215 (Commerciale - Sales Dept.)  
Tel. +39 02 93960357 (Assistenza - Service Dept.)  
Fax +39 02 93900226 (Commerciale - Sales Dept.)  
Fax +39 02 93960366 (Assistenza - Service Dept.)  
E-mail: sales@simag.it • service@simag.it  
www.simag.it

